

# 香港中文大學海外校友會季刊

OAACUHK Newsletter Autumn, 2003

711 Santa Fe Ave  
Albany, CA 94706  
[www.oaa-cuhk.org](http://www.oaa-cuhk.org)



## 【會務報告】

會長張綺蓮

- 一、修章工作在過去一年，承蒙羅書璋副會長領導之工作委員會，成員包括石新美、馮英傑、古正夫及郭堂，已成功完成修章工程。在上一期通訊以書面形式徵詢各會員意見，經些微文字修改及沒有反對的情況下，新章已在八月三日之董事會議中正式確認。由於董事成員人數由現行的十一位增加至二十一位，現有十位董事空缺要填補。故請各會員提名有能力、時間及興趣出任董事之人選，以便下一次董事局通過。董事任期為三年。
- 二、崇基學院院長李沛良教授將蒞臨灣區，我們將於八月廿三日下午六時假科士打城富林海鮮酒家設宴款待，希望各會員踴躍參加。屆時出席的還有來自加拿大、紐約及香港的校友。香港港龍航空公司已捐出由香港出發前往該公司能到達的任何遠東城市免費機票一張作為該晚抽獎之用。
- 三、我們在八月廿四日會舉辦天使島移民懷舊遊。大家都知道天使島的移民血淚史，我們得蒙吳瑞卿校友在當天作嚮導。吳校友對天使島的歷史素有研究，她能在百忙中抽空來為大家講解該處歷史，實在難能可貴。請留意本期通訊有關詳情。
- 四、各位有電郵地址之校友，若果沒有收到我們的電郵通知瀏覽我們的網頁，請以電郵方式與我們聯絡，通知我們您的電郵地址，以便更快速地傳遞本會訊息。我們的網址為：[www.oaa-cuhk.org](http://www.oaa-cuhk.org)
- 五、在八月九日星期六，我們接待了十八位前來柏克萊加大就讀暑期班的中大學生前往 Brentwood 摘菓。多謝李海滋、李啓宇、劉艾文等提供交通服務。
- 六、本會將於十二月七日星期日與香港大學校友會聯合舉辦活動，詳情請留意下期通訊。
- 七、下次董事會議將於十月廿六日星期日下午假財政張式坤 Fremont 府上舉行，有興趣列席之校友，請通知會長張綺蓮，電話為 510-559-8613。

# 香港中文大學海外校友會

## 淨資產表

### Statement of Net Assets

2003年7月31日

流動資產(Current assets)	
活期儲蓄(Saving-cash)	<u>\$ 5,531.15</u>
流動負債(Current liability)	
幹事預付(Advance from office)	<u>\$ 249.97</u>
淨資產(Net assets)	
期初淨資產(Beginning net assets)	\$ 5,293.31
是期活動淨支出(Decrease in net assets)	<u>\$ &lt; 12.13 &gt;</u>
	<u><b>\$ 5,281.18</b></u>

# 香港中文大學海外校友會

## 所得支出（損益）表

### Statement of Revenues & Expenses

2003年5月10日至7月31日

校友捐贈	\$ 247.37
郊遊野餐	<u>\$ 390.00</u>
總收入	<u><b>\$ 637.37</b></u>
野餐支出	\$ 415.16
捐贈中文大學 We Care Foundation	\$ 129.04
郵費	\$ 105.30
總支出	<u>\$ 649.50</u>
是期活動淨支出	<u><b>\$ &lt;12.13&gt;</b></u>

## 校友捐贈

羅書璋：\$10；李海滋：\$25；李熾玲：\$50；張式坤贊助會員通訊印刷費及郵費；李啓宇張綺蓮贊助接待中大暑期生野餐費。

# 香港中文大學海外校友會

## 董事提名表格

(根據最新通過之會章，本會董事局成員可增至二十一位。現有十位董事空缺，故在此希望會員能提名人選，以填補此等空缺！若提名獲董事局通過，新董事必須為香港中文大學校友，任期將為三年。董事將有投票權，而義務則要積極支持董事局工作，包括出席董事局及小組有關會議及活動。董事局會議每二至三個月召開一次。提名人必須預先取得被提名人同意才可填寫下列表格。)

本人提名(中文姓名)\_\_\_\_\_

(英文姓名)\_\_\_\_\_為

香港中文大學海外校友會董事局成員候選人，並已取得其同意出任董事。其

聯絡電話為：(\_\_\_\_\_)\_\_\_\_\_

地址為：\_\_\_\_\_

電郵地址為：\_\_\_\_\_

就讀院校：\_\_\_\_\_

提名人姓名：\_\_\_\_\_ 簽名：\_\_\_\_\_

日期：\_\_\_\_\_

(請於二零零三年十月十五日前寄回：OAACUHK, c/o 711 Santa Ave., Albany, CA 94706-1805，或傳真至：510-528 8921，謝謝！)

香港中文大學海外校友會  
天使島(Angel Island)移民懷舊遊

日期： 二零零三年八月廿四日（星期日）

集合時間/ 地點： 上午十時十五分/ 天使島碼頭

交通途徑： 三藩市 41 號碼頭 9:45 a.m. 開出之船及

Tiburon Ferry 10:00 a.m.開出之船皆于 10:15 a.m.

到達天使島碼頭。船費前者雙程為\$12；後者為\$ 8

講解員： 吳瑞卿校友（吳校友對天使島的歷史素有研

究，為『沒有天使的天使島』一書作者）

費用： 全免。糧水及入場費(約兩圓)自備。歡迎親友參加。

（按：由碼頭步行往移民營約為一哩，沿途風景優美，  
若要乘島上旅遊車，費用為 \$ 12.5。）

回程時間： 往三藩市船： 3:00 p.m. ; 4:40 p.m.

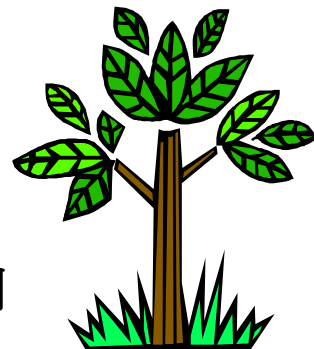
往 Tiburon 船 : 2:20 p.m.; 3:20 p.m. 4:20 p.m. &  
5:20 p.m.

查詢請電： 510-559-8613 張綺蓮

或登入 [www.angelisland.org](http://www.angelisland.org)

手機號碼： 510-703-8818

不用報名！到時見。你會見到  
從紐約，香港，加拿大前來的校友！



## 歡迎李沛良院長晚宴

香港中文大學崇基學院李沛良院長將於 8 月 23 日到達灣區。有興趣和他聚舊的校友，歡迎報名參加歡迎晚宴。到時出席的還有遠道來自香港、加拿大、及紐約的校友。詳情如下：

日期：2003 年 8 月 23 日（星期六）

時間：下午六時正

地點：富林魚翅海鮮酒家（ABC Restaurant）

973 E. Hillside Blvd. Foster City, CA 94404

(Tel. 650-328-2288)

費用：到時自科，約 \$35，多除少補！

報名請電：張綺蓮 (510-559-8613)

馮英傑 (510-886-6111)

張瑞卿 (650-878-4705)

截止報名日期：8 月 21 日



香港港龍航空公司特為今次晚宴捐出一張免費來回香港及其班機能到達城市機票，為抽獎之用！

# 夏日燒烤大會

邱惠敏

香港中文大學海外校友會在六月廿九日舉行了夏日燒烤大會，在東灣的 Lake Chabot Regional Park 舉行。該日參加者，除了有四十多位校友外，還有一位在柏克萊加大就讀的中大交換生和一位暑期生參加。是日天朗氣清，燒烤地點又樹影婆娑，實是郊遊的好日子。節目除了有豐富的燒烤食物外，還有由劉艾文（崇基音樂系）主持的猜曲遊戲，及由他用結他伴奏、岑國亮（崇基生物系）領唱的懷舊歌曲齊齊唱，使大家一起勉懷當日校園共唱的美好時光。此次活動，在 “Good Luck, Good Health, God Bless You” 歌聲中完滿結束。

（下圖為燒烤大會之照片，由李啓宇提供。）



(以下稿件由李啓宇提供，出處未明！)

### **Fun With Words:**

Somebody received the following while he was working in his office:

If Fed Ex and UPS were to merge, would they call it Fed UP?

Do Lipton Tea employees take coffee breaks?

If olive oil comes from olives, where does baby oil come from?

If people from Poland are called Poles, why aren't people from Holland called Holes?

Do infants enjoy infancy as much as adults enjoy adultery? OOpps...

Why is the man who invests all your money called a broker?

If horrific means to make horrible, does terrific mean to make terrible?

Why is it called building when it is already built?

If a book about failures doesn't sell, is it a success?

If you're not supposed to drink and drive, then why do bars have parking lots?

If you take an Oriental person and spin him around several times, does he become disoriented?

If vegetarians eat vegetables, what do humanitarians eat?

If working hours are meant for working, then why are you reading this???

